



**St. Mary Immaculate
Catholic Church
& St. Peter Mission
Fourth Sunday of Easter
May 8th 2022**



St. Mary Immaculate

Mass Schedule:

Saturday Vigil 5:00 pm (English)

Sunday 10:30 am (English) 12:00 pm (Español)

Wednesday, Thursday & Friday 9:00 am (English)

Reconciliation/ Confesiones

First Thursday of the month at 5:00 pm (English)

Primer Jueves del mes a las 7:00 pm (Español)

Holy Hour/ Hora Santa

First Friday of the month after 9:00 am Mass

Primer jueves del mes a las 7:00 pm

St. Peter Mission

4085 Main St. Kelseyville, 95451

(Mail and telephone to St Mary's office)

Mass Schedule:

Sunday: 9:00 am (English)

Tuesdays 9:00 am (English)

Office Hours—Horas de Oficina

**Tuesday-Friday—Martes a Viernes:
12:00 pm—4:00 pm**

Tel. (707) 263-4401

801 N. Main St. Lakeport, 95453

Pastor

Rev. Eliseo Avendaño

admin@stmaryslakeport.com

Parish Staff

Lupita Silva Secretary

Diane Plante - Finance Comm. President

Jim Goetz - Parish Council President

Dixie Gleason —Bookkeeper

www.stmaryslakeport.com

admin@stmaryslakeport.com

FACEBOOK: St Mary Immaculate Catholic Parish

May 8, 2022 Fourth Sunday of Easter

A FORETASTE OF PARADISE

Throughout Easter Time, the Church rejoices with Jesus, risen from the dead. Our readings on this Fourth Sunday of Easter celebrate our instinct to come together in joy, worshiping in church. While private prayer nourishes our individual relationship with the Lord, community prayer is a foretaste of paradise. The book of Revelation depicts a "great multitude" worshiping God "day and night in his temple." Our churches on Easter Sunday often reflect this happy multitude, filling the pews to bursting. Four Sundays into the festive season, we are encouraged to keep praising God together. In the Acts of the Apostles, Paul and Barnabas demonstrate their instinct to worship with their faith community each Sabbath, dutifully taking their seats in the synagogue. In the Gospel, Jesus calls us his sheep and reminds us why coming together as a flock is so important: uniting in community, we imitate the unity of God.

8 de mayo de 2022 Cuarto Domingo de Pascua

UN ANTICIPO DEL PARAÍSO

Durante todo el tiempo de Pascua, la Iglesia se alegra con Jesús, quien resucitó de la muerte. Nuestras lecturas para este Cuarto Domingo de Pascua celebran nuestra intuición de reunirnos alegremente, celebrando el culto en la Iglesia. Mientras que la oración privada alimenta nuestra relación con el Señor, la oración comunitaria es un anticipo del paraíso. El libro del Apocalipsis describe "una gran multitud" adorando a Dios "día y noche en su templo". Nuestras parroquias, el domingo de Pascua frecuentemente muestran a esta multitud alegre, llenando las bancas a rebosar. Cuatro domingos después del inicio del tiempo festivo, se nos anima a seguir juntos alabando a Dios. En el libro de los Hechos de los Apóstoles, Pablo y Bernabé demuestran su intuición de adorar con su comunidad de fe cada sábado, ocupando obedientemente sus lugares en la sinagoga. En el Evangelio, Jesús nos llama sus ovejas y nos recuerda por qué es tan importante reunirse como rebaño: uniéndose en comunidad, imitamos la unidad de Dios.

First Reading

Acts 13:14, 43-52

Paul and Barnabas continued on from Perga and reached Antioch in Pisidia. On the sabbath they entered the synagogue and took their seats. Many Jews and worshipers who were converts to Judaism followed Paul and Barnabas, who spoke to them and urged them to remain faithful to the grace of God.

On the following sabbath almost the whole city gathered to hear the word of the Lord. When the Jews saw the crowds, they were filled with jealousy and with violent abuse contradicted what Paul said. Both Paul and Barnabas spoke out boldly and said, "It was necessary that the word of God be spoken to you first, but since you reject it and condemn yourselves as unworthy of eternal life, we now turn to the Gentiles.

For so the Lord has commanded us, *I have made you a light to the Gentiles, that you may be an instrument of salvation to the ends of the earth.*" The Gentiles were delighted when they heard this and glorified the word of the Lord. All who were destined for eternal life came to believe, and the word of the Lord continued to spread through the whole region. The Jews, however, incited the women of prominence who were worshipers and the leading men of the city, stirred up a persecution against Paul and Barnabas,

and expelled them from their territory. So they shook the dust from their feet in protest against them, and went to Iconium.

The disciples were filled with joy and the Holy Spirit.

Responsorial Psalm

We are his people, the sheep of his flock.

Second Reading

Rev 7:9, 14b-17

I, John, had a vision of a great multitude, which no one could count, from every nation, race, people, and tongue. They stood before the throne and before the Lamb, wearing white robes and holding palm branches in their hands. Then one of the elders said to me,

"These are the ones who have survived the time of great distress; they have washed their robes and made them white in the blood of the Lamb. "For this reason they stand before God's throne and worship him day and night in his temple. The one who sits on the throne will shelter them. They will not hunger or thirst anymore, nor will the sun or any heat strike the

For the Lamb who is in the center of the throne will shepherd them and lead them to springs of life-giving water, and God will wipe away every tear from their eyes."

Primera Lectura

Hch 13, 14. 43-52

En aquellos días, Pablo y Bernabé prosiguieron su camino desde Perge hasta Antioquía de Pisidia, y el sábado entraron en la sinagoga y tomaron asiento. Cuando se disolvió la asamblea, muchos judíos y prosélitos piadosos acompañaron a Pablo y a Bernabé, quienes siguieron exhortándolos a permanecer fieles a la gracia de Dios. El sábado siguiente, casi toda la ciudad de Antioquía acudió a oír la palabra de Dios. Cuando los judíos vieron una concurrencia tan grande, se llenaron de envidia y comenzaron a contradecir a Pablo con palabras injuriosas. Entonces Pablo y Bernabé dijeron con valentía: "La palabra de Dios debía ser predicada primero a ustedes; pero como la rechazan y no se juzgan dignos de la vida eterna, nos dirigiremos a los paganos. Así nos lo ha ordenado el Señor, cuando dijo: *Yo te he puesto como luz de los paganos, para que lleses la salvación hasta los últimos rincones de la tierra*".

Al enterarse de esto, los paganos se regocijaban y glorificaban la palabra de Dios, y abrazaron la fe todos aquellos que estaban destinados a la vida eterna.

La palabra de Dios se iba propagando por toda la región. Pero los judíos azuzaron a las mujeres devotas de la alta sociedad y a los ciudadanos principales, y provocaron una persecución contra Pablo y Bernabé, hasta expulsarlos de su territorio.

Pablo y Bernabé se sacudieron el polvo de los pies, como señal de protesta, y se marcharon a Iconio, mientras los discípulos se quedaron llenos de alegría y del Espíritu Santo.

Salmo Responsorial

El Señor es nuestro Dios y nosotros su pueblo. Aleluya.

Segunda Lectura

Apoc 7, 9. 14b-17

Yo, Juan, vi una muchedumbre tan grande, que nadie podía contarla. Eran individuos de todas las naciones y razas, de todos los pueblos y lenguas. Todos estaban de pie, delante del trono y del Cordero; iban vestidos con una túnica blanca y llevaban palmas en las manos. Uno de los ancianos que estaban junto al trono, me dijo: "Éstos son los que han pasado por la gran persecución y han lavado y blanqueado su túnica con la sangre del Cordero. Por eso están ante el trono de Dios y le sirven día y noche en su templo, y el que está sentado en el trono los protegerá continuamente.

Ya no sufrirán hambre ni sed, no los quemará el sol ni los agobiará el calor. Porque el Cordero, que está en el trono, será su pastor y los conducirá a las fuentes del agua de la vida y Dios enjugará de sus ojos toda lágrima".

MASS INTENTIONS

Saturday 7th 6:00 pm

Sunday 8th 10:30 am + **Juan Ortega**

Sunday 8th 12:00 pm + **Pedro Guerrero**

St. Peter's

Sunday 8th 9:00am + **Dave McDonald**

Sunday 05/01/2022 Collection

\$2,935.00

Building Maintenance

\$1,288.00

Thank You, Thank You!!!

Religious Education Date

First Holy Communion May 15th @ 12:00 pm

Fecha de Educacion Religiosa

Primeras Comuniones: 15 Mayo 2022 @ 12:00 pm.

FOOD PANTRY

Please help us help people in need, St Mary food pantry is in need of this items: Granola/protein bars, easy open Raviolis, pork, beans, applesauce, cup of noodles, juices, waters, power milk. Thank you for all your help God Bless



MOTHER LOVE

There is only one pretty child in the world, and every mother has it.
—Chinese proverb

A GARDENER'S CREED

One is nearer God's heart in a garden than anywhere else on earth.
—Anonymous

JOB DESCRIPTION

Do not feel totally, personally, irrevocably responsible for everything . . . That's my job.
—God

AMOR DE MADRE

Hay una sola criatura hermosa en el mundo, y es la de cada madre.
—Proverbio chino

CREDO DE UN JARDINERO

Se está más cerca del corazón de Dios en un jardín que en cualquier otro lugar de la tierra.
—Anónimo

EL PUNTO

Amor es el dedo que apunta hacia Dios.
—Anónimo

May 14th and May 15th 2022

Come celebrate with us the 40 anniversary of the Lake County Passion Play



14 y 15 de mayo 2022

Ven y celebra con nosotros el 40 aniversario de la presentación de la Pasión de Jesucristo en Lake County



Vascular & Organ Wellness Ultrasound Screenings St. Mary Immaculate Catholic Church on Wednesday, May 11 Please call **832-437-7355** for your appointment. Appointments are limited due to our COVID safety procedures.

Do You Have Any of These Risk Factors? High Blood Pressure
High Cholesterol Family History of Stroke, Heart Attack, Aortic Aneurysms or Cancer Diabetes Atrial Fibrillation Obesity
Total Discounted Package: All 7 Ultrasounds for \$169 Savings of \$174; Appointments: **832-437-7355**; † No substitutions or discounts allowed



Exámenes Preventivos de Ultrasonido aquí en la Iglesia de Santa Maria el 11 de mayo 2022 Llamar al **832-437-7355** para hacer su cita. Citas limitadas debido a los procedimientos del protocolo de COVID-19.

¿Tiene Usted Algunos de Estos Factores de Alto Riesgo Para Enfermedades Cardiovasculares? Tensión Arterial Alta Colesterol Alto
Historial Familiar de Ataque Cerebral, Ataque del Corazón, Aneurisma Aórtico o el Cáncer Diabetes Fibrilación Auricular Obesidad

Total Discounted Package: All 7 Ultrasounds for \$169 Savings of \$174; Appointments: **832-437-7355**; † No substitutions or discounts allowed

Happy Mother's Day 2022



Feliz día de las Madres 2022



Próximias Platicas Pre-Bautismales:
Junio 2 de 2022
A las 6:00 pm en el salón de St. Mary's



For a Trusted Opinion call...
Call Rian Sommerfield

2480 South Main St. Lakeport, CA 95453
(707) 245-5255



Humanidad
Humanidad Therapy & Education
Services (HTES) is a multicultural
community mental health agency and Mar-
riage and Family Therapist training program.
HTES offers low-fee, psychological.
(HTES) es una agencia multicultural de salud mental
comunitaria y un programa de capacitación en terapeutas
para el matrimonio y la familia. HTES ofrece servicios de

Antoinette's School of Dance
Antoinette Goetz, Owner

91 Soda Bay Rd.
Mail: 730 Crystal Lake
Way Lakeport, CA 95453
707- 263-5617



Mendocino-Lake Audiology
200 Lakeport Blvd. Lkpt
(707) 263 -9428 (WHAT)

Hearing Aids
Swim Plugs
Glynis Tambornini, M.S.,CCC-A
Audiologist 30+ years of experience

Hearing Tests
Sleep Plugs



Southern Smiles

DENTAL PRACTICE

KEITH M. LONG, DDS

HENRY A. LONG JR, DDS

755 11TH St. Lakeport 263-7023

Chapel of the Lakes Mortuary

A locally Owned Family Business. Serving
Clearlake, Lower Lake & All of Lake County
Since 1977 Estevan P. Estrada, Owner
We Provide the "Care" In After Care
263-0357 994-5611
1625 High St. Lakeport, CA
www.chapelofthelakes.com

Accomplished Insurance Marketing
Health/Medicare Insurance Specialist
Marketing Agent #OB74777

Maryann Sanderson phone/fax # 707-928-5610
10918 Rosa Trail Kelseyville, CA 95451
800-811-5115
info@accomplishedinsurance.com
www.accomplishedinsurance.com

Flowers by Jackie

Pat Tyrrell
1859 No. High Street
Lakeport, CA 95453
flowersbyjackie@att.net
707-263-3326



Dr. Mark Buehnerkemper
Optometrist
Family Vision Care

120 South Main Street
Lakeport, CA 95453
707-263-4294



Farmers Insurance
Pat Lambert

Insurance Agency License: OC86728
Auto*Home*Life*Business
plambert@farmersagent.com
(707) 263- 7111
367 Lakeport Blvd.
Lakeport, CA



Wanda Holson-Lopez
Broker/Owner
DRE #01198282
707-292-0687
holson@pacific.net
Serving Northern California since 1995

24-HOUR HOTLINE
NORTH BAY SUICIDE PREVENTION
HOTLINE OF LAKE COUNTY
1-855-587-6373
Suicide Prevention • Crisis Intervention • Toll free



Knights of Columbus #7611
Queen of the Lakes
Catholic Men Serving the Church
And the Community.
Joe Sanderson (707)349-1898
Will be Meeting 2nd Mondays in Hall @
6:00pm



Westgate Petroleum
Home Heating Oil -
Gasoline - Diesel
Biodiesel - Lubricants
Claude Brown, Manager
3740 Highland Springs Rd Lakeport,
CA 95453
Tel: (707) 263-6512 Fax: (707) 263-0225

Lincoln Leavitt
Insurance Agency
Tom Lincoln

850 N Main St.
PO. Box 850
Lakeport, CA 95453 707-263-7162

John H. Tomkins Tax Consultants
Diane Tomkins Plante, CPA
P.O Box 1140 -5925 E. Hwy 20 Lucerne, CA
QuickBooks ProAdvisor
Tax Individual- Partnership—
Estate- Corporation
707.274-1843 p 707.274.1206 f

Jones Mortuary & Crematory
FD 311 / CR 395
"The only on-site crematory
In the county"
115 S. Main St. Lakeport, CA 95453
www.Jonesmortuarylakeport.com
707-263-5389

YOUR ADD HERE

Kelseyville Appliance

Whirlpool-KitchenAid-Maytag-Amana
Dave & Mary Morse, Owners
3532 N. Main St.
Kelseyville, CA 95451
707-279-8559
kelseyvilleappliance@yahoo.com

YOUR ADD HERE

D & P Pools
Middletown & Lakeport
(707) 263-3464
dppools@att.net Lic #500941
David & Paulette Allen Owners

